

Ol e a iai fesili i le su'esu'ega e faataatau i lamatiaga i le faamanu'alia, i'uga o le ola maloloina lelei, ma le fa'aaogaina o 'avamalosi (alcohol) ma fualau faasaina. E fa'aaoga e a'oga, setete ma matagaluega o le vaipanoa i'uga o su'esu'ega e lagolago ai talavou ia faaitiitia ai le lamatiaga o latou. O le Su'esu'ega o Talavou Ola Maloloina Lelei e tauofo ma e lē faailoaina igoa ma e saunia ai faamtalaga tāua e fai ma ta'iala i tulafono ma polokalame o tautuaina o tatou talavou.

*Faamolemole faasoa lenei faamatalaga ma lau tamaitiiti a'oga.
Ona talanoa lea i le su'esu'ega ma filifili pe auai lau tamaitiiti a'oga.*

Q: O ai o le a talosagaina e auai i le su'esu'ega?

A: O tamaiti a'oga i le Vasega 6, 8, 10, ma le 12 i le Setete Atoa o Uosinitone ma tamaiti a'oga o le Vasega 7, 9 ma le 11 i a'oga laiti i le itumalo.

Q: Pe tauofo le su'esu'ega?

A: Ioe! E mafai e tamaiti a'oga o faia le su'esu'ega ona faamisi fesili ma taofi le faia o le su'esu'ega i soo se taimi. Afai e te lē manao e auai lau tamaitiiti a'oga i le su'esu'ega, e mafai ona vili i le a'oga e lē auai lau tamaitiiti a'oga. E mafai foi e tamaiti a'oga ona fai atu ia latou faia'oga latou te lē mananao e fai le su'esu'ega. O tamaiti a'oga e lē auai i le su'esu'ega o le a fai sa latou vaega i se isi galuega ese, e pei o le su'esu'e pe faitautusi i le faletusi. E leai se faasalaga ona o le lē auai i le su'esu'ega. O le a lē afaina foi tog i lau tamaitiiti a'oga.

Q: O ā fesili o iai i le su'esu'ega?

A: O fesili o le su'esu'ega e mai su'esu'ega i le atunu atoa ma i Uosinitone. E mafai e matua po'o tausitama ona faafesoota'i le ofisa o a latou a'oga ina ia vaai i se kopi o fesili po'o autalu fesili i le www.askhys.net.

O nisi mataupu e aofia ai:

- Faamatalaga, e pei o tausaga, itupa, ituaigna ma le tupu'aga moni
- Lagona e faataatau i le a'oga ma tuaoi.
- Faiā ma matua, uo, ma tuaoi.
- Masaniga o le taumafa, gaoioiga faaletino.
- A'o'oga tauoifua maloloina.
- Uiga e faataatau i le faaaogina o le tapaa, 'avamalosi ma fualau faasaina.
- Amioga ma lagona e fesootai i le saogalemu.
- Amioga e fesootai i sauaga
- Itupa e iloa ai (tuufaitalia ma faamatalaga faigofie o maua mo le Vasega 6 ma le 7*)
- Itupa e iloa ai (e lē mo le Vasega 6 ma le 7)
- Amioga faaleituaiiga, sauaina ma le faileagaina (e lē mo le Vasega 6 ma le 7)

* Vanagā ai ua faama'oti mai e a'oga latou te lē faia lenei fesili, o le a lē fesili atu la i tamaiti a'oga e lipoti mai le itupa e iloa ai.

Q: E faapefea ona puipuia le faasinomaga (identity) o le tamitiiti a'oga?

A: O le su'esu'ega (HYS) e tauofo i taimi uma, ma e lē tusia e tamaiti a'oga o latou igoa i le su'esu'ega. E leai ni faailoilo (codes) poo ni faamatalaga e faafetau atu i se su'esu'ega a se tamaitiiti a'oga. E leai se tasi mai le a'oga e vaai i a latou tali. Pe a māe'a ona faia le su'esu'ega a tamaiti a'oga, o le a latou tu'uina atu latou su'esu'ega māe'a i se auala e lē faalauaiteleina.

Afai sa vaai aunoa ma le faatagaga i tali a tamaiti a'oga, atonu e taumafai e se tagata ona faailoa mai se tamaitiiti a'oga patino e ala i le fa'aaogāina o faamatalaga e pei o le a'oga, vasega, ma le ituaigna (race)/tupu'aga faaleaganuu (ethnicity). Peita'i, matou te matuā manatu mamafa i le lē faalauaiteleina mataupu a isi ma e iai ni laasaga matou te faaaogāina e puipuia ai mai le vaai aunoa ma le faatagaga i tali a tamaiti a'oga ma ina ia faamautinoa o faamatalaga ma'ale'ale o loo aoina i le su'esu'ega e fa'aauau pea ona lē faailoa mai ai. E mafai ona e a'o'o atili i le:

<https://www.AskHYS.net/HYS/HYSInformation>

Q: E faapefea ona faaaogā i'uga o su'esu'ega?

A: E faaaoga e a'oga, a'oga itumalo, itumalo ma matagaluega a le setete i'uga ina ia malamalamia ai ia tatou tamaiti a'oga ma saunia mo latou tautua o latou manaomia. O le a fa'aaoga i'uga mo le peleniina, su'esu'eina, ma le faaleleia o polokalame, ma le mauaina o tupe e fesoasoani ai mo i latou. O faamatalaga e lē iloa po'o ai e ona e faasoa atu foi i matagaluega tauoifua maloloina, Tribal Epidemiology Centers, ma tagata faamaonia e faia su'esu'ega.

Manaomia Atili ni Faamatalaga?

Afai e iai soo sau fesili e faataatau i le fuafuaga o le su'esu'ega:

- Telefoni le 1-877-HYS-7111 e lē totogia
- Imeli healthy.youth@doh.wa.gov

O faamatalaga e faataatau i le Suesu'ega o Talavou Maloloina Lelei e mafai ona maua i le: www.AskHYS.net

Ua faamaonia e le Washington State Institutional Review Board ta'iala mo Su'esu'ega o Talavou Maloloina Lelei ua faamatala atu i lenei tusi. Afai e te talitonu o nei ta'iala ua lē tausisia, faamolemole telefoni le 1-800-583-8488. E te lē tau tuuina mai lou suafa. O le a tali atu i feau uma na tu'u.

Ua faia e tamaiti a'oga lenei Su'esu'ega o Talavou Maloloina Lelei talu mai le 2002. Ua faatupula'ia le numera o tamaiti a'oga mai na o ni nai afe tamaiti a'oga i le silia ma le 230,000 tamaiti a'oga i le tausaga!

Faafetai mo le autaluina o lenei faamatalaga ma talanoa iai ma lau tamaitiiti a'oga!

Ua lagolagoina le Su'esu'ega o Talavou Ola Maloloina Lelei e matagaluega nei a le setete: Health Care Authority - Division of Behavioral Health and Recovery, Department of Health, Office of the Superintendent of Public Instruction, and Liquor and Cannabis Board.